



Proyecto sectorial “Deporte para el desarrollo”

Integración del deporte como instrumento para lograr objetivos de política de desarrollo

Antecedentes y objetivos

La cooperación alemana para el desarrollo, al igual que numerosas organizaciones estatales y de la sociedad civil de todo el mundo, transitan de manera creciente por sendas inexploradas para alcanzar los objetivos de política de desarrollo. Al menos desde 2003, el deporte ha sido reconocido internacionalmente “como medio de promover la educación, la salud, el desarrollo y la paz” en la resolución 58/5 de las Naciones Unidas. También en la agenda para el desarrollo después de 2015 se resalta la importancia del deporte como precursor del desarrollo sostenible.

Por tal motivo, en el futuro el Gobierno Federal alemán desea aprovechar mejor el enorme potencial del enfoque “Deporte para el desarrollo” para el logro de los objetivos de política de desarrollo. Además de su importante papel en el sector de la educación, el deporte puede combinarse, como tema e instrumento transversal, con proyectos y programas de los ámbitos de fomento de la salud, prevención del VIH, igualdad de género, prevención de la violencia, resolución de conflictos, buen gobierno, inclusión y medio ambiente, entre otros. Al encargar a la Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH la ejecución del proyecto sectorial “Deporte para el desarrollo”, el Ministerio Federal de Cooperación Económica y Desarrollo (BMZ) de Alemania aspira a prestar un importante aporte a estos temas y desarrollar metodologías para la integración del deporte en la cooperación alemana para el desarrollo.

El enfoque “Deporte para el desarrollo”

¡El deporte mueve y une! Contribuye a la salud física y mental de los niños y jóvenes, produce placer y, a la vez, transmite valores tales como el juego limpio, el espíritu de equipo, la tolerancia y la comprensión. Utilizado adecuadamente desde el punto de vista pedagógico, refuerza la autoestima y la confianza en uno mismo, y fomenta la disposición a asumir responsabilidad. En el deporte, los niños y jóvenes aprenden a manejar éxitos y derrotas. Adquieren competencias que les ayudan a hacer frente a situaciones difíciles en la vida y a desarrollar perspectivas para su propio futuro (habilidades y destrezas para la vida). El deporte, como pocos otros ámbitos, conecta con la sociedad civil, posibilita la participación y fomenta un espíritu de unión entre las personas, más allá de las diferencias étnicas y sociales.

Nombre del proyecto	Proyecto sectorial “Deporte para el desarrollo”
Comitente	Ministerio Federal de Cooperación Económica y Desarrollo (BMZ) de Alemania
Área del proyecto	Mundial, entre otros en Afganistán, Brasil, Colombia, Mozambique, Namibia y los Territorios Palestinos
Entidad responsable a nivel político	Entre otros, Ministerio de Deporte, Juventud y Servicios Nacionales (MSYNS) de Namibia; Ministerio de Educación de Afganistán
Duración total	Enero de 2013 – Diciembre de 2018

En tanto instrumento y tema innovador de la cooperación para el desarrollo, el deporte puede impulsar cambios y propiciar el desarrollo sostenible, tanto a nivel individual como social.



*El deporte une, mueve y educa –
tanto en el campo de juego como fuera de él.*

© UNOSDP/Sebastián Sánchez, GIZ/Oliver Becker

Factores de éxito

Con el fin de aprovechar el potencial del enfoque “Deporte para el desarrollo”, los proyectos y programas de desarrollo deben adaptarse a las condiciones marco del país contraparte, tanto sociales y culturales como económicas. En principio, resultan especialmente adecuados los deportes de base para los que no se requieran equipos costosos, y que además cuenten con arraigo social en el país. Igualmente importante es preparar y formar a los entrenadores y entrenadoras, así como desarrollar un programa en el país, de forma conjunta con las contrapartes, sobre la manera de utilizar el deporte como instrumento para alcanzar los objetivos propuestos.

El proyecto “Youth Development through Football” (YDF) de la cooperación alemana para el desarrollo en África ha demostrado de manera convincente cómo puede emplearse el deporte para promover el desarrollo de niños y jóvenes. Alrededor de dos tercios de los 110.000 niños y jóvenes que han participado en el proyecto han visto fortalecida la confianza en sí mismos, y se ha constatado una reducción de comportamientos violentos y discriminatorios. También se ha elaborado e implementado una amplia estrategia de formación de entrenadores y entrenadoras (bajo los auspicios de la UNESCO desde 2011), la cual cuenta mientras tanto con la licencia de la Asociación Sudafricana de Fútbol.

Síntesis de las actividades

La implementación del enfoque “Deporte para el desarrollo” comprende esencialmente cuatro ámbitos:

Asesoría técnica

El proyecto sectorial de la GIZ “Deporte para el desarrollo” proporciona asesoramiento técnico al BMZ, el cual incluye – entre otros – el poner a disposición informaciones técnicas actuales sobre procesos internacionales, proyectos y actores; el desarrollo de estrategias; la participación en conferencias, y la sistematización y facilitación de experiencias, métodos e instrumentos de proyectos y programas del ámbito “Deporte para el desarrollo”, tanto finalizados como en curso. También la sostenibilidad de los grandes eventos deportivos y la implementación de medidas de acompañamiento se consideran temas importantes.

Cooperación estratégica de los actores e interconexión en redes

Para el éxito de una medida de desarrollo relacionada con el deporte, la cooperación con actores relevantes es de primordial importancia. Sólo así será posible concentrar mejor las experiencias y los conocimientos. También la interconexión en redes entre actores alemanes e internacionales del mundo del deporte y de

la cooperación para el desarrollo contribuye a posicionar mejor el compromiso de Alemania. Por tal razón, la cooperación alemana para el desarrollo trabaja en estrecha colaboración con organizaciones no gubernamentales, clubes y federaciones deportivas, tomadores de decisiones en la política, así como organizaciones internacionales, la comunidad científica y el sector privado. Por ejemplo, desde 2013 existe una cooperación con el fabricante de artículos deportivos Nike (campaña “Designed To Move”).

Los socios de cooperación incluyen, entre otros:

- Federación Alemana de Fútbol (DFB)
- Confederación Olímpica Alemana del Deporte (DOSB)
- Universidad Alemana del Deporte de Colonia (DSHS)
- Consejo Internacional para la Ciencia del Deporte y la Educación Física (ICSSPE)
- Oficina de las Naciones Unidas sobre el Deporte para el Desarrollo y la Paz (UNOSDP)

En 2014, el Ministro Federal Gerd Müller lanzó una iniciativa titulada “Más espacio para el deporte – 1.000 oportunidades



para África”, que fomenta el arraigo político y social del enfoque “Deporte para el desarrollo” en distintos países africanos. El objetivo consiste también en complementar el trabajo con contrapartes de probada trayectoria a través de nuevas cooperaciones, a fin de establecer una amplia y eficaz alianza entre el deporte, la sociedad

civil y el sector privado. Aparte del fomento de obras de infraestructura, se llevan a cabo medidas locales de formación y capacitación, a la vez que se desarrollan estrategias de uso de las instalaciones deportivas para fines deportivo-pedagógicos.

Implementación de medidas piloto

En estrecha concertación con el BMZ, el proyecto sectorial de la GIZ ejecuta una serie de medidas de desarrollo relacionadas con el deporte, con el objeto de ensayar y perfeccionar diferentes enfoques. El seguimiento científico continuado permite reunir conocimientos fundados sobre métodos exitosos para la integración del deporte en la cooperación para el desarrollo. Los enfoques más prometedores se aplicarán luego en otras regiones y países de la cooperación alemana para el desarrollo.

El grupo destinatario de estos proyectos es, principalmente, el de los niños y jóvenes, sobre todo de zonas pobres, quienes con frecuencia se ven doblemente desfavorecidos por las condiciones sociales, políticas y culturales existentes en sus países de origen. Se presta especial atención a las niñas y mujeres jóvenes, dado que faltan programas adaptados a sus necesidades y, además, es frecuente que tengan dificultades de acceso a la educación y a actividades de promoción.

Relaciones públicas

A través de medios como la presencia en Internet, noticias actuales, publicaciones y eventos, la cooperación alemana para el desarrollo informa sobre las actividades en el ámbito “Deporte para el desarrollo”. El deporte mismo, y sobre todo los grandes eventos deportivos, son muy apropiados para despertar el interés de las personas por los temas de política de desarrollo.

Síntesis de proyectos piloto

Afganistán: actividades deportivas escolares para niñas

El proyecto piloto en Afganistán se centra en la promoción específica de las niñas. Las actividades deportivas en las escuelas siguen constituyendo para ellas una de las escasas posibilidades de practicar un deporte. Por lo tanto, se forma y capacita in situ a profesoras y profesores de educación física, quienes imparten clases en las escuelas aplicando los nuevos conocimientos adquiridos. Junto con las contrapartes, se desarrolla para ello un nuevo currículo de enseñanza. El proyecto también coopera estrechamente con el programa “Fomento de la educación básica en Afganistán” (BEPA).

Contrapartes del proyecto piloto:

- Ministerio de Educación de Afganistán
- Federación de Fútbol de Afganistán (AFF) y otras federaciones deportivas nacionales
- Federación Alemana de Fútbol (DFB)

Brasil: fútbol, prevención de la violencia y fomento de la juventud

En Brasil, la cooperación alemana para el desarrollo trabaja con sus contrapartes locales para establecer una nueva estrategia de capacitación para entrenadoras y entrenadores. El objetivo principal es la integración de competencias sociales en el entrenamiento de fútbol. Estas actividades se ofrecen especialmente en escuelas y en proyectos públicos en barrios desfavorecidos. En su calidad de país emergente, Brasil cuenta con muchas instituciones que implementan programas propios. Por lo tanto, se trata sobre todo de integrar los métodos desarrollados en las estructuras existentes.

Contrapartes del proyecto piloto:

- Ministerio del Deporte de Brasil
- Organizaciones no gubernamentales locales, entre otras, Bola pra Frente y streetfootballworld
- Federación Alemana de Fútbol (DFB)

Mozambique: destrezas para la vida y desarrollo organizacional

En Mozambique, la cooperación alemana para el desarrollo utiliza el deporte para enseñar a jóvenes las habilidades que se requieren en la vida diaria (*life-skills*). Dado que en Mozambique la tasa de infección por VIH es especialmente alta entre los jóvenes, la protección contra el contagio y la salud son temas centrales. Las ofertas deportivo-pedagógicas a cargo de las organizaciones contraparte promueven que los niños y jóvenes lleven una vida sana y desarrollen un sentido de responsabilidad propia. Paralelamente, se trabaja para fortalecer a las contrapartes locales – en especial a las federaciones deportivas – a través de medidas de desarrollo organizacional e interconexión en redes. Para la incorporación de componentes de destrezas para la vida en la formación de los docentes de educación física y en los currículos escolares, el proyecto piloto coopera estrechamente con la Facultad de Deportes de la Universidad Pedagógica de Maputo.

Las contrapartes del proyecto piloto son, entre otras:

- Facultad de Deportes de la Universidad Pedagógica de Maputo
- Asociaciones deportivas locales y centros comunales
- Federación Bávara de Fútbol (BFV)

Namibia: fortalecimiento de niñas y mujeres jóvenes

Este proyecto piloto se centra en niñas y mujeres jóvenes, partiendo de la experiencia positiva reunida en el ámbito del proyecto YDF en Namibia. En primer lugar, se elabora una estrategia deportivo-pedagógica que enlaza las actividades deportivas para jóvenes con medidas de prevención del VIH/SIDA, promoción de la salud y enseñanza de habilidades para la vida. La estrategia se aplica, entre otros, en el nuevo centro deportivo y de promoción para niñas que se construye en Windhoek. Paralelamente, se elabora un manual para la integración de estos temas en la formación de las entrenadoras y los entrenadores de fútbol y baloncesto. Desde el inicio, el



*Espíritu de equipo también significa:
¡Asumir responsabilidad y confiar en otros!*

© GIZ/Anja Arnemann



Ceremonia del inicio de obras en el centro para niñas de Namibia/Conferencia sobre la sostenibilidad de grandes eventos deportivos en Brasil

© GIZ/Stefan Oosthuizen, Léo de Azevedo

Gerald Guskowski
 Coordinador del proyecto sectorial de la GIZ
 “Deporte para el desarrollo”
 sport-for-development@giz.de

proyecto piloto colabora estrechamente con el “Programa multi-sectorial de lucha contra el VIH/SIDA” de la cooperación alemana para el desarrollo.

Contrapartes del proyecto piloto:

- Ministerio de Deporte, la Juventud y Servicios Nacionales de Namibia (MSYNS)
- Asociación de Fútbol de Namibia (NFA)
- Proyecto “Galz and Goals” de la secretaría de la NFA para la mujer
- Confederación Olímpica Alemana del Deporte (DOSB)
- Federación Alemana de Fútbol (DFB)
- Federación de Fútbol y Atletismo de Westfalia (FLVW)
- ONUSIDA Namibia

Colombia: desarrollo de la paz y prevención de la violencia

Desde hace tiempo, el Gobierno colombiano emplea el fútbol para apoyar el desarrollo de la paz en el país, entre otros a través de los programas “Convivencia y Paz” de Coldeportes y “Golombiao” de Colombia Joven. El proyecto “Deporte para el desarrollo” se une a estos esfuerzos en colaboración con los programas alemanes en curso “Apoyo a la construcción de paz en Colombia” (PROPAZ) y “Fortalecimiento estructural de la asistencia a desplazados internos y su integración en el departamento de Caquetá” (FORTES).

El objetivo consiste en utilizar el deporte para fortalecer las competencias de niños y jóvenes para la convivencia pacífica en una sociedad democrática. Con este fin, se trabaja con las contrapartes para establecer un modelo centrado en la utilización del deporte para promover el desarrollo de la paz y la prevención de la violencia en regiones en conflicto.

Contrapartes del proyecto piloto:

- Coldeportes (Programa Presidencial)
- Fundación Pies Descalzos (“Fundación Shakira”)
- Organizaciones no gubernamentales locales, entre otras World Coach, Colombianitos y Carvajal
- Federación Colombiana de Fútbol (F.C.F./Colfútbol)
- Federación Alemana de Fútbol (DFB)
- Federación Alemana de Atletismo (DLV)

Territorios Palestinos: fomento de la formación profesional

En los Territorios Palestinos, la cooperación alemana para el desarrollo utiliza el deporte como instrumento para fomentar el atractivo de la formación profesional y mejorar la capacidad de inserción de los jóvenes en el mercado laboral. En una sociedad marcada por un alto índice de desempleo juvenil, esto constituye un aporte importante al desarrollo económico. En cooperación con el programa “Fomento de la formación profesional y el mercado laboral” (TEP), se está integrando el enfoque “Deporte para el desarrollo” en cursos de formación profesional. Por otro lado, el desarrollo de programas de deportes cualificados en los centros de formación profesional está dirigido a incrementar entre los jóvenes la aceptación y el interés por la formación profesional. Aparte de ello, con la participación de organizaciones de la sociedad civil y el sector privado, se aprovechan los campamentos deportivos y juveniles para promocionar la formación profesional y facilitar la búsqueda de puestos de aprendizaje.

Contrapartes del proyecto piloto:

- Consejo Superior de Juventud y Deportes (HCYS)
- Federación Luterana Mundial de Centros de Formación Profesional (LWF)
- Organizaciones no gubernamentales locales, entre otros Palestine Sports for Life
- Servicio Civil para la Paz (ZFD)

Publicado por Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH
 Domicilios de la Sociedad Bonn y Eschborn, Alemania

Proyecto sectorial “Deporte para el desarrollo”
 Friedrich-Ebert-Allee 36
 53113 Bonn, Alemania
 T +49 228 4460-3466
 sport-for-development@giz.de
 www.giz.de/sport-for-development

Diseño EYES-OPEN, Berlin
 Versión Septiembre de 2015

Por encargo del Ministerio Federal de Cooperación Económica y Desarrollo (BMZ) de Alemania

División Educación y el mundo digital

Direcciones de las dos sedes del BMZ

BMZ Bonn Dahlmannstraße 4 53113 Bonn, Alemania T +49 228 99535-0 F +49 228 99535-3500	BMZ Berlin Stresemannstraße 94 10963 Berlin, Alemania T +49 30 18535-0 F +49 30 18535-2501
---	--

poststelle@bmz.bund.de
 www.bmz.de